



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società _____
 League/Liga Ligue/Lega _____

CLUB 1 Langnau Stars II **2L**

CLUB 2 Zofingen Black Panthers II **2L**

Lieu / Ort **Langnau am Albis (ZH)** Date / Datum **14.09.2017**
 Location / Luogo _____ Date / Data _____

Start / Beginn **20:00** End / Ende **21:48** Match Number / Index **DC53**
 Début / Inizio _____ Fin / Fine _____ Spiel-Nr / Indice di gara _____

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft _____
 Championnat / Campionato _____ Amical / Amichevole _____

Tournament / Turnier _____ Cup / Pokal _____
 Tournoi / Tomeo _____ Coupe / Coppa _____

Other / Sonstiges _____ Spectators / Zuschauer **36**
 Autre / Altro _____ Spectateurs / Spettatori _____

No Card / Lic. _____ Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature / Firma _____
 No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ No Lic. / Tess. _____ Prénom / Nome _____ Unterschrift _____

Time Keeper **209047** **NYFFENEGER Stefan**

Official scorer **209060** **MERMOLJA Martin**

Referee 1 **9020** **SALZER Stefan**

Referee 2 **9048** **LEITNER Kai**

Tech. Director _____

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO _____

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1	6	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Langnau Stars II	

3 Time / Drittel **1** **0** **CAPTAIN 1** _____
 Tiers / Tempo _____ Signature / Unterschrift / Firma _____

Overtime / Verl. **0** **0** **CAPTAIN 2** _____
 ProL. / Sup. _____ Signature / Unterschrift / Firma _____

Penalty / Rigori **0** **0**

Referee Comments _____
 SR-Bemerkung _____
 Remarques arb. _____

1 Langnau Stars II

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20	C	WEBER Beat	209062	01:21	10	20	1					09:18	29	2	11:18	I
66	A	EGLI Lukas	209095	04:10	10	90	2					45:33	29	2	47:33	H
31	G	ABLER Andreas	209057	07:25	29	43	3					53:47	29	2	55:47	E
33	G	STAUB Ivan	214342	15:24	10		4									
29		BADERTSCHER Andreas	209055	36:03	29		5									
67		BIEDERMANN Matthias	216003	59:15	10	29	6									
10		FELNER Max	212049													
34		GEHRING Jannik	212055													
9		GMEINER Simon	212052													
11		HEELING Thorsten	215003													
90		HITZ Philipp	213021													
24		STAUFFER Andy	201170													
43		WHITTINGHAM Eliot	216473													
22		WIESENDANGER Joshua	212053													
				TOTAL			6				TOTAL			6 min		

2 Zofingen Black Panthers II

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C	VIFIAN Remo	207432	11:33	88	98	1					22:33	33	2	24:33	E
33	A	GUT Janick	202277	21:55	80	98	2					35:15	33	2	36:03	V1
23	G	TRÜSSEL Patrick	203089	35:00	17	33	3					44:52	33	2	46:52	E
	G											44:52	33	2	48:52	V1
88		SENN Nico	202262									50:24	33	2	52:24	H
96		GRÜTER Christoph	216464									59:29	69	2	60:00	J1
69		RIECHSTEINER Philipp	213087													
86		STERCHI Patrick	202266													
98		KELLER Dale	206052													
80		STÖCKLI Silvan	202267													
				TOTAL			3				TOTAL			12 min		

COACH Surname / Name _____ Forename / Vorname _____ Signature _____
 Nom / Cognome _____ Prénom / Nome _____
SIEGRIST Eveline